

# PARISH OF ALL SAINTS – TODOS LOS SANTOS

## CLERGY / CLERO

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor  
Rev. Andres F. Galeano, Parochial Vicar  
Msgr. Ronald A. Ferraro (Senior Priest)  
Rev. Paul J. Pace (Senior Priest)  
Deacons: Alex Lopez, Edwin Lopez,  
and Angelo Moriello  
Senior Deacons: Gaspard LeBlanc  
and Paul Iadarola



## CONNECT WITH US / CONCÉTATE

### OFFICE:

515 S. Main Street, Waterbury, CT 06706  
(203) 756-4439 | Fax: (203) 754-3244

Monday - Thursday 9:00 AM to 4:00 PM

**Email:** parishoffice@allsaintswtby.org

**Website:** allsaintswtby.org

**Follow us on Facebook & YouTube**

*Our Lady of Lourdes Church*  
309 South Main Street, Waterbury,  
Monday - Saturday | 8:00 AM  
Saturday Vigil | 4:00 PM  
Sunday | 7:30 AM

## "THREE WORSHIP SITES - ONE PARISH"

*Saint Francis Xavier Church*  
625 Baldwin Street, Waterbury  
Thursday | 9:00 AM  
Saturday Vigil | 4:00 PM  
Sunday | 9:30 AM

*Shrine of Saint Anne*  
515 South Main Street, Waterbury  
Monday - Friday | 6:30 PM | Spanish  
Saturday Vigil | 6:00 PM | Spanish  
Sunday | 10:30 AM | English  
Sunday | 8:30 AM & 12:30 PM | Spanish

CHAPEL (Shrine of Saint Anne) Monday - Wednesday | 9 AM | English



## 2<sup>ND</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

Jesus turned and saw them following him and said to them, "What are you looking for?" They said to him, "Rabbi"—which translated means Teacher—"where are you staying?" He said to them, "Come, and you will see." - Jn 1:38-39a

## SACRAMENTS & FAITH FORMATION

### BAPTISM / BAUTISMO (203) 753-7370

Monthly- every first Sunday | 11:30 AM | Chapel (St. Anne)  
*Cada primer domingo del mes | 11:30 AM | Capilla (Sta. Ana)*

### RECONCILIATION / CONFESIÓN

Saturday 3:00 - 3:45PM ~ O.L. of Lourdes & St. Francis Xavier  
Saturday 5:00 - 5:45PM ~ Shrine of St. Anne or by appointment

### MATRIMONY / MATRIMONIO

Contact the office 6 months or more prior to the proposed wedding date. Couples should be actively practicing their faith.

*Contacte la oficina al menos 6 meses antes de la propuesta fecha de boda.*

### ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Contact parish office at onset of illness.

### RELIGIOUS FORMATION / FORMACIÓN RELIGIOSA

Grades K-8th | Grados K-8vo | Cynthia Santiago (203) 232-0466  
Confirmation | Confirmación | David & Kimberly

Email: [AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com](mailto:AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com)

### RCIA / RICA Angel Ruiz (203) 903-6237

For adults seeking to receive the sacraments or become Catholic  
*Para cualquier persona interesado en convertirse en católico, o desee completar los sacramentos.*

## MINISTRIES | MINISTERIOS

### CHOIR PRACTICE

4PM & 10:30AM Mass | Practice every Thursday at 7pm  
(*Summer hours*) | Parish Center

### HOLY NAME SOCIETY & LADIES OF SAINT ANNE SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

### KNIGHTS OF COLUMBUS Steve Rice (203) 982-8878

Every Tuesday at 7PM | Rev. Paul Pace Family Center  
(S.F.X. Church basement)

### LADIES GUILD OF S.F.X. Mary (203) 756-1667

First Tuesday of the month at 6:30PM in Xavier Hall

### LEGION OF MARY OF S.F.X. Monique (203) 758-4762

Mondays at 3PM in Xavier Hall | 109 Washington Street

### ROSARY PRAYER MINISTRY

Tuesday-begin with 9AM Mass (Chapel) & Adoration  
followed by fellowship in Parish Center. All welcome!

### ULTREYA | English

Second Friday of the month at 7PM | Parish Center

### YOUTH MINISTRY

Bi-weekly on Friday at 6PM | Parish Center

### MINISTERIOS EN ESPAÑOL | SPANISH MINISTRIES

**Ultreya:** Martes - después de misa de 6:30PM

**Mov. Juan 23:** Miércoles - después de misa de 6:30PM

**Círculo de Oración:** Jueves 7PM - salón Xavier de la iglesia  
St. Francis Xavier | 109 Washington Street

### OUR LADY OF LOURDES MASS INTENTIONS

Saturday, January 13

4:00 pm † Michael Monteiro (Birthday Memorial) req by family

Sunday, January 14 - Second Sunday in Ordinary Time

7:30 am

Monday, January 15

8:00 am Jo-Ann & Dennis Pesino (Living)  
req by Rosemary & Michael Perrone

Tuesday, January 16

8:00 am † Mariano, Susana & Joseph Cardona  
req by Maria Thompson

Wednesday, January 17 - St. Anthony, Abbot

8:00 am † Carmella Eterginio (7th Anniversary) req by daughters

Thursday, January 18

8:00 am Lori & Marsha Carusillo, Suzanne Smart, Susan Canatta &  
Jo-Ann Pesino req by Rosemary Perrone

Friday, January 19

8:00 am

Saturday, January 20 - St. Fabian, Pope & Martyr ; St. Sebastian,  
Martyr

8:00 am † Christine Mongillo req by Family

4:00 pm † Roland Sica req by Family

Sunday, January 21 - Third Sunday in Ordinary Time

7:30 am

### SHRINE OF SAINT ANNE MASS INTENTIONS

Saturday, January 13

6:00 pm In honor of Black Christ of Esquipulas/Cristo Negro de  
Esquipulas req by Mt. Carmel Ministry

Sunday, January 14 - Second Sunday in Ordinary Time

8:30 am † Nieves Maria Maza req by Ivan Guaico

10:30 am † Geraldo Calles req by family

12:30 pm † Rosa Loja & Transito Lazo req by children

Monday, January 15

6:30 pm † Carmelo Aquino (8th Anniv.) & Pablo Rendon Gonzaga  
req by Aquino-Redon Family

Tuesday, January 16

6:30 pm † Francisco Aviles req by Carmen Aviles

Wednesday, January 17 - St. Anthony, Abbot

6:30 pm † Karen Perez Martinez (5th Anniv) req by family

Thursday, January 18

6:30 pm † Nicholas Garcia req by family

Friday, January 19

6:30 pm † Jorge Eduardo Idarraga req by Maritza Idarraga

Saturday, January 20 - St. Fabian, Pope & Martyr ; St. Sebastian,  
Martyr

6:00 pm † Esther Guzman req by Nelson Guzman & family

Sunday, January 21 - Third Sunday in Ordinary Time

8:30 am † George Tirado req by family

10:30 am † Ramona Nazario & Crescencio Santos req by family

12:30 pm In honor of the Virgin of High Graces/Virgen de Altagracia

### SAINT FRANCIS XAVIER MASS INTENTIONS

Saturday, January 13

4:00 pm † James Doyle req by family

Sunday, January 14 - Second Sunday in Ordinary Time

9:30 am † Lucy Iannacci req by Dennis & Ginny Patnode

Saturday, January 20 - St. Fabian, Pope & Martyr ; St. Sebastian,  
Martyr

4:00 pm St. Francis Xavier Founders

Sunday, January 21 - Third Sunday in Ordinary Time

9:30 am † Kara Ann Moneratt req by Theresa Moneratt

### CHAPEL MASS INTENTIONS (SAINT ANNE)

Monday, January 15

9:00 am

Tuesday, January 16

9:00 am † Florencia Manzueta & Eusebia Almonte req by family

Wednesday, January 17 - St. Anthony, Abbot

9:00 am No Mass

*rest in peace*

We extend our sympathy and prayers to the family  
of Antoinette DiLeo, Marcelino Cintron and  
David Battistoni.

*May their souls and the souls of all the faithful  
departed, through the mercy of God, rest in peace.*



**The Sanctuary Candle at Saint Francis Xavier  
Church is offered this week in memory of**

***Rita Meyers***

***~ Requested by the Lally Family***

*Prayer Line / Petición de Oración*

**Josefina Luis:** 203-597-1601 or 203-217-2916 ~ **Mary Beth:** 203- 753-6720 ~ **Bob:** 203-573-0032

**Diacono Martin Quintero:** 908-422-4106 ~ **Rosa de Quintero:** 908-365-9888

**SAINT VINCENT DE PAUL MISSION  
HOMELESS SHELTER SANDWICH PROJECT**

The sandwich collection to benefit the shelter will be on **Sunday, January 21st** in the parking lot at Maloney Magnet School from 10AM to 11AM

*Thank you for your continued support!*

The **Catholic High School Collection** is an annual fundraiser that provides vital support to the Catholic high schools in the Archdiocese of Hartford.

Our Catholic high schools represent communities that provide our students with a foundation rooted in Truth and logic, with a commitment to seek excellence of the individual and the common good. It is an education of teamwork and respect that illustrates that "There is Something Greater Here".

Please join us in this Catholic Universal Mission: Catholic high schools – building our Church and the world's next leaders in next week's collection.

**WINTER WEATHER CANCELLATION**

For cancellation of Mass, religious formation, ministry meeting or other church service due to inclement weather please tune to WFSB Channel 3 on most cable systems, at their web page [www.wfsb.com](http://www.wfsb.com) or the parish's social media platforms. In addition, if the public schools are closed, the morning mass at Saint Anne is cancelled.



The listing will appear as follows:  
**All Saints Parish Wtby**

**STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE**

December 30-31, 2023 Collection

Offertory 9,116.00  
Mailed in 1,536.00

January 6-7, 2024 Collection

Offertory 4,896.00  
Mailed in 365.00

Use Online Giving to keep up on offertory. Go to [allsaintswtby.org](http://allsaintswtby.org) and click on the Online Giving link, it's quick and easy. Your support throughout the year helps sustain our church.



**We are very grateful for your financial support and donations received!**

**(PRACTICING) CATHOLIC - RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS**

By Colleen Jurkiewicz Dorman

**Those Who Seek the Truth**

In my work as a freelance writer, I have a regular column in the archdiocesan paper writing profiles of ordinary people in the local church. Laity, religious, and clergy alike — I hound them all to give me an interview, and when I do, the answer is almost always this: "You don't want to talk to me. There's nothing special about me."

I always try to convince them that there is something remarkable about everyone who is searching for the truth. It is easy to think we are not made for holiness because we are ordinary people with ordinary habits, ordinary abilities, and ordinary sins. It is easy (and very convenient) to designate holiness as something belonging to Better People. People like the saints. People like the Disciples.

The Bible gives us next to no personal information about the disciples. There is no archdiocesan newspaper profile on Andrew and Simon that can give us insight into who they were before they became St. Andrew, Inaugural Disciple and Announcer of the Messiah, and St. Peter, First Pope and the Rock-Upon-Which-Christ-Built-His-Church.

Yet I find myself insatiably curious about it. What was their childhood like? What games did they play with each other as the sun set, before their mother called them into bed? What did they think of as they fell asleep at night? What secret jokes did they share to make each other laugh? What were they afraid of? What did they hope for? Who did they want to be?

Before they were towering figures of salvation history, Simon and Andrew were just two men searching for the truth. When they looked at Christ, there was something that made it click. Perhaps they themselves could not identify what it was, but their hearts whispered it nonetheless: *There it is. We finally found it.*

Isn't that the best we can all hope for?

*"Jesus turned and saw them following him and said to them, 'What are you looking for?'" —  
John 1:38*



## CALENDARIO DE EVENTOS Y MÁS...

### CELEBRACIÓN DE LA EUCARISTÍA EN HONOR A NUESTRA SEÑORA DE LA ALTAGRACIA - PATRONA DE LA REPÚBLICA DOMINICANA

21 de enero de 2024 a las 12:30 pm  
Santuario de Santa Ana

Habrá un compartir después de la misa en el salón Rita P. Frigon de la iglesia.

Para preguntas, información o para contribuir de alguna manera llame a Angélica Martínez al 203-578-5022 o Anny Arias al 203 695-9956

¡Son todos bienvenidos!



### NOVENA A VIRGEN DE LA NUBE

Los devotos de la Virgen de la Nube los invita a unirse al rezo del rosario en el novenario del 23 de enero al 31 de enero a las 7:00 p.m. en la iglesia.

El último día habrá una recepción en el salón de la iglesia.

La **Colección de Escuelas Secundarias Católicas** es una recaudación de fondos anual que brinda apoyo vital a las escuelas secundarias católicas de la Arquidiócesis de Hartford.

Nuestras escuelas secundarias católicas representan comunidades que brindan a nuestros estudiantes una base arraigada en la Verdad y la lógica, con el compromiso de buscar la excelencia del individuo y el bien común. Es una educación de trabajo en equipo y respeto que ilustra que "Aquí hay algo más grande".

Únase a nosotros en esta Misión Católica Universal: Escuelas secundarias católicas: construyendo nuestra Iglesia y los próximos líderes del mundo en la colecta de la próxima semana.

### ADMINISTRACIÓN: TIEMPO, TALENTO Y TESORO

Colecta del 30-31 de diciembre del 2023

Ofrenda 9,116.00  
Por correo 1,536.00

Colecta del 6-7 de enero del 2024

Ofrenda 4,896.00  
Por correo 365.00

Para donaciones en línea vaya a [allsaintswtby.org](http://allsaintswtby.org) y haga clic en el enlace Online Giving para mantenerse al día con el ofertorio. Es seguro, rápido y fácil.

¡Estamos muy agradecidos por sus donaciones y ofrendas recibida!



### MISION DE SAN VICENTE DE PAUL PROYECTO SANDWICH

La colecta de sándwiches preparados a beneficio del refugio será el **domingo 21 de enero** en el estacionamiento de la escuela Maloney Magnet de 10:00 a 11:00AM. Si tiene alguna pregunta, llame a la oficina. ¡Gracias por su apoyo!

**El Ministerio de Jóvenes** de nuestra parroquia tendrá su próxima reunión el viernes 19 de enero a las 6:00pm en el Centro Pastoral.

¡Todo joven es bienvenido!

### LA TERCERA ORDEN FRANCISCANA

Se reúne cada tercer lunes del mes a las 7:00 p.m. en el Centro Pastoral. Para mas información contacte a Jorge Chevere al 860-518-7020.

### MEDITACIÓN EVANGÉLICO - ALENTAR ENTENDIMIENTO MÁS PROFUNDO DE LA ESCRITURA

#### 2º Domingo del Tiempo Ordinario

La Liturgia de hoy nos coloca inmediatamente en un sentido de alerta al llamado de Dios, al encuentro y a la respuesta. Samuel, aun siendo niño, fue llamado en el silencio de la noche. A la tercera vez responde y da comienzo su preparación para su misión profética: "¡Samuel, Samuel! Samuel respondió. Habla, que tu servidor escucha" (1 Samuel 3,10). Los primeros discípulos, a la voz de Juan que les indica: "Ese es el Cordero de Dios", lo siguen y se quedan con él aquel día. Los cristianos, por el bautismo, se encuentran con Cristo. Desde aquel momento, por la fe, da comienzo la preparación para dar respuesta a la misión y al compromiso de seguir a Jesús en el servicio de los más necesitados.

¿Cómo ha sido nuestro encuentro, respuesta y seguimiento a la misión encomendada por Dios en nuestra vida? Las respuestas varían de acuerdo a nuestra vocación, a nuestros ideales y metas trazadas en la vida. ¿Quiénes son nuestros modelos a seguir en la actualidad? ¿Qué miran los hijos en sus padres que puedan seguir como ejemplo? Preguntémosnos que buscamos, a quien seguimos, como cultivamos nuestra relación con Dios, con la familia, con la naturaleza y el cosmos. Si Jesús en esta Eucaristía me pregunta ¿Qué buscas? ¿Cuál será mi respuesta? Cabe también preguntarle ¿Dónde vives? Nos diría, vivo en los pobres, los enfermos, los desamparados, y los tristes. ¿Tú, dónde crees que vive Jesús?

©LPi

## Week of Prayer for Christian Unity

January 18-25

The Week of Prayer for Christian Unity has a history of over 100 years, in which Christians around the world have taken part in an octave of prayer for visible Christian unity. By annually observing the WPCU, Christians move toward the fulfillment of Jesus' prayer at the Last Supper "that they all may be one." (*cf. John 17:21*)

## Semana de oración por la unidad de los cristianos

18-25 de enero

La Semana de Oración por la Unidad de los Cristianos tiene una historia de más de 100 años, en la que cristianos de todo el mundo han participado en una octava de oración por la unidad cristiana visible. Al observar anualmente la WPCU, los cristianos avanzan hacia el cumplimiento de la oración de Jesús en la Última Cena "que todos sean uno". (*cf. Juan 17:21*)

## HIKE WITH THE ST. JOHN PAUL II HIKING GROUP

**Sunday, February 18**, at Southford Falls State Park, 175 Quaker Farms Road, Southbury

We will meet in the parking lot and begin at 1:30 p.m. This is a less rigorous hike, with a total distance of 2 -2.5 miles and an elevation gain of 452".

Email Suzanne at [suzip@snet.net](mailto:suzip@snet.net) to confirm attendance. In case of inclement weather hike will be cancelled.

In March, we will plan to hike at Wadsworth Falls State Park in Middletown. More on that later.

**Suzanne Porter**  
**St. John Paul II Hiking Group**

## SAINT FRANCIS XAVIER LEGION OF MARY

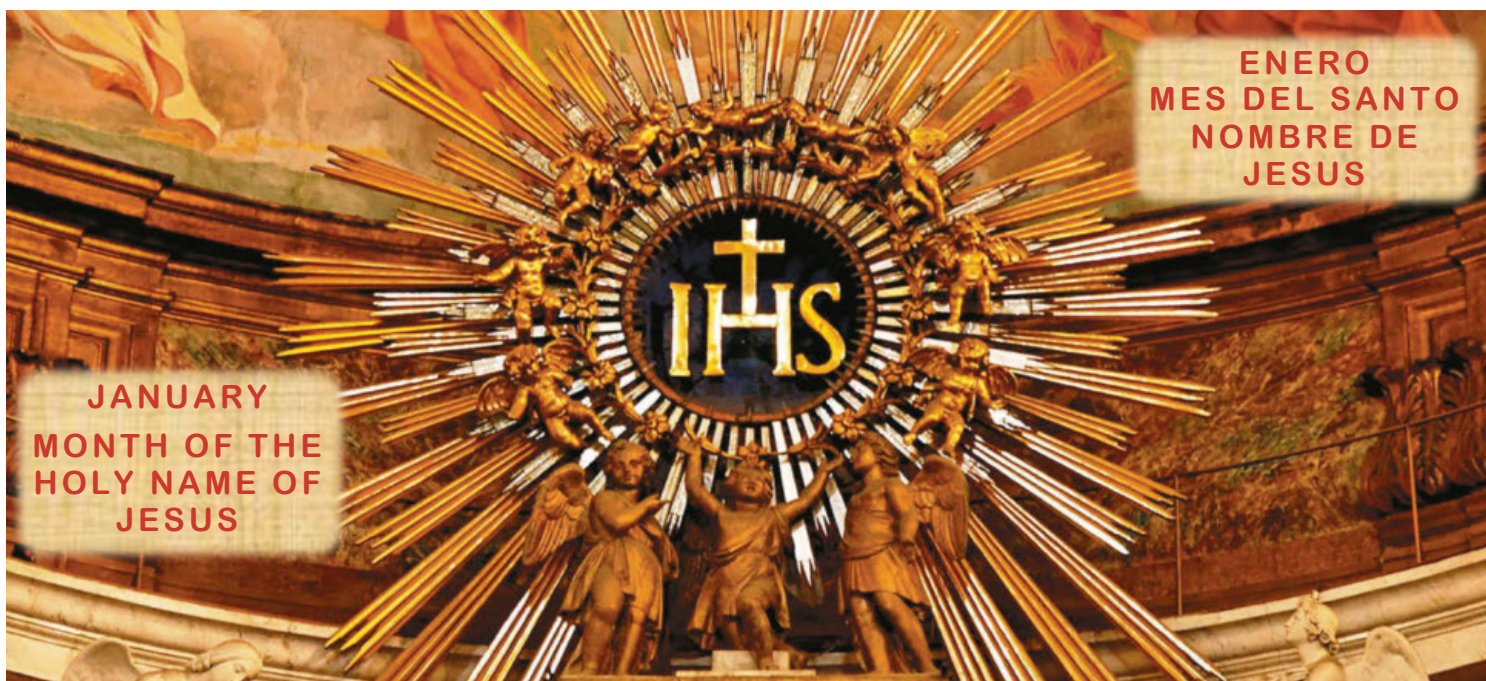


Would you like to join us?

The **Legion of Mary** is the largest apostolic organization of lay men and women who serve the Catholic Church worldwide on a voluntary basis.

To learn more about us, contact Monique Houle at (203) 758-4762.

Members meet every Monday at 3:00 p.m. in Xavier Hall - next to St. Francis Church.



**ENERO**  
**MES DEL SANTO**  
**NOMBRE DE**  
**JESUS**

**JANUARY**  
**MONTH OF THE**  
**HOLY NAME OF**  
**JESUS**

All Saints Gift Shop has a variety of religious items for gift giving. Access through the parking lot at the rear of the Shrine of St. Anne up the stairs. Our store is open Saturday and Sunday after Mass.

Tienda de All Saints - Todos los Santos tiene una variedad de artículos religiosos para regalar. La entrada esta en la parte trasera del Santuario de Santa Ana en el Segundo nivel. Nuestra tienda está abierta los sábados y domingos después de misa.

**Liberty Tax Service**  
*Friendly Accurate Guaranteed*  
**Carmen Fontanez**  
 Tax Pro  
 Se Habla Español

**Auto & Home Insurance**  
 Accident & Health Insurance  
**Gladys Roche**  
 Licensed & Certified Broker

345 West Main St. • Waterbury • 203-757-5737  
 carmen.fontanez@mainstreetnct.com | Gladys@mainstreetnct.com

**ADT-Monitored Home Security**  
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

833-287-3502

COMMERCIAL CONNECTION LLC  
 REAL ESTATE SERVICES  
 Retail • Industrial • Commercial  
 Sales & Leasing  
 203-596-7777  
 PO BOX 830  
 MIDDLEBURY, CT 06762

**John Famiglietti**  
 johncommercialre.com • www.Commercial-RE.com

# SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**

4lpi.com/adcreator

**SUPPORT OUR PARISH**

**Valerie R. Leo - D. Scott Griffith - Daniel H. Woods**  
 ~Licensed Funeral Directors~

**WOODTICK MEMORIAL FUNERAL HOME**  
 "The Difference is Service"

203-879-3918  
 420 Woodtick Road  
 Wolcott

**Bergin Funeral Home**  
 203-753-0683  
 290 East Main Street  
 Waterbury

www.woodtickmemorial.com | www.berginfuneralhome.com

**TYNAN & IANNONE**  
 ATTORNEYS AT LAW

**Mark Iannone**  
 (203) 879-1431

250 Wolcott Court, Wolcott, CT 06716  
 www.tilawct.com

203-723-1199  
**Bellemare Tree Service**  
*A Family Owned Business*  
 Prompt Professional Service  
 Military & Senior Discount | All we do is tree work.  
 Arborist License #S-5461 • Fully Insured  
 Mention this ad and get 10% OFF

www.bellemaretreeservice.com

**RG TREE SERVICES LLC**  
 High Quality Professional Tree Service - Tree removal all year around  
 With more than 20 years experience serving Waterbury & all of CT.

MULCHING - WEEDING  
 HAULING DEBRIS - GARDENING  
 YARD CLEANUPS - TREE REMOVAL  
 HEDGE TRIMMING

**RAUL GARCIA**  
 203-509-7531

**DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?**

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit [lpicommunities.com](http://lpicommunities.com)

**Park Central**  
 (formerly called Girls Inc. of Greater Waterbury/Western CT)  
 Proudly recognized as the first Girls Club in the US, closing in on 100 years of serving girls in our community!  
 Are you a WTBY Girls Club or Girls Inc. of Girl WTBY Alum? We'd love to connect with you.  
 alum@ParkCentralWaterbury.org Phone #203-756-4639

**New England Muffin Factory**  
 A TASTE YOU NEVER FORGET

**New England Muffin Factory**  
 1676 Meriden Waterbury Rd. Milford, CT  
 Aurelia Fedak • 860-628-7700

**BUILD YOUR FUTURE**  
 WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!

**ACCSC** Apprenticeship  
 Electrical, HVAC, Plumbing

- Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.
- Day and evening classes available.
- Financial aid to those who qualify
- Class size limited to 20

233 Mill St, Waterbury • 203-753-7910 • imti.edu

**CELEBRITY SHUTTLE | CELEBRITY HOMEMAKERS & COMPANIONS**

Private, qualified, affordable caretakers available for you or your loved one.

Full service for the disabled & elderly. Serving all of CT. Contact us for all of your transportation needs.

**Call 877.550.2353**  
 Download our app today!

**STANLEY'S AUTO BODY**

Don't let your choice of repair shop be your second accident!  
 2070 Baldwin Street 203-756-1562  
 www.stanleysautobody.com

**LAW OFFICE OF EUGENE L. DEFONZO PC**  
 WATERBURY, CT

**PERSONAL INJURY**

**ATTORNEY DANIEL A. PETROSKY**  
 203-756-7408

**OFFICE MANAGER IVELISSE A. CRUZ**  
 Estamos aqui para ayudarlos!

WWW.DEFRONZOLAWFIRM.COM

**LET'S GROW YOUR BUSINESS**  
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME Robin Ungaro**  
 rungaro@4LPi.com  
 (800) 477-4574 x6447

**Dance Directors: Jacqueline Downs - Emily Summa**

**Sunshine Dance Center**

Join us for Summer Fun  
 BALLET - TAP - JAZZ - POINTE - ACRB - HIP HOP - ADULT FITNESS  
 203-755-0511  
 451 Meriden Rd., Suite 6 Waterbury, CT 06705  
 www.sunshinedancecenter.com

**M.J. FAHY & SONS, INC.**  
 203-574-4808

PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS  
 INDUSTRIAL - COMMERCIAL - RESIDENTIAL  
 FIRE PROTECTION

20 Judd St., Waterbury • www.mjfahy.com

**DRIVE THIS BUS!**  
 Get started on your driving career now

- Paid Training classes
- Benefits including paid time off and life insurance
- Part-time schedule
- Same holidays and vacations as your school aged children
- And much more!

www.all-startransportation.com/careers

**AllStarBusCT**  
 or call us: 203-753-8366 to get started now!

**ALL-STAR TRANSPORTATION**  
 Serving Waterbury Schools since 2008

**SHORT STAFFED?**

Place an ad here to find new local talent for your business.

**CALL 800-477-4574**

**Franciscan Ever There Care**

Providing Non-Medical In-Home Care  
 Light Housekeeping, Cooking, Errands,  
 Hands On Care, 24 Hours Care

203-630-2881  
 www.franciscanetc.org  
 Hablamos Español

**NEVER MISS OUR BULLETIN!**

**SUBSCRIBE**

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)

**Andy's Oil Service, Inc.**  
 DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS

Diesel Fuel - Kerosene - Gasoline - Heating & Air Conditioning  
 Sales • Service • Installation | Electricity Supplier  
 329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969  
 Visit our website: [www.andysoil.com](http://www.andysoil.com)

**Salvatore Law Group**

**PASQUALE M. SALVATORE ESQ.**  
 MANAGING PARTNER  
 Over two decades of legal experience

CRIMINAL • LAND USE  
 FAMILY LAW • PERSONAL INJURY  
 REAL ESTATE • PROBATE

OFFICE: 203-578-0240 CELL: 203-510-2174  
 Email: P.salvatore@salvatorelawgroup.com

www.SalvatoreLawGroup.com | 378 Chase Ave, Waterbury CT 06704  
 Member of CT, NY, and Waterbury Bar Assoc and CIABA

**RESULTS YOU CAN TRUST**  
**LAW OFFICES OF JAMES A. WELCOME**

**IMMIGRATION  
 WORK INJURY  
 AUTO ACCIDENT**

(203) 753-7300 | [welcomelawfirm.com](http://welcomelawfirm.com)  
 ABOGADO DE INMIGRACION, LESIONES LABORALES Y ACCIDENTES DE AUTO.  
**¡HABLAMOS ESPAÑOL!**

WATERBURY • TORRINGTON • NORWALK • DANBURY • WEST HARTFORD

**FREE AD DESIGN**  
 with purchase of this space

**CALL 800-477-4574**

**Because everyday is precious.**

Make the most of your moments with hospice at home.

Visit [trinityhealthofne-at-home.org](http://trinityhealthofne-at-home.org) to learn more

**Trinity Health**  
 Of New England At Home

**MCALLEN CONSTRUCTION, INC.**

WE HAVE BEEN IN BUSINESS OVER 26 YEARS, AND IT IS OUR COMMITMENT TO PROVIDE QUALITY SERVICE AND WORKMANSHIP AT COMPETITIVE PRICING.

Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing

203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite 1 - Prospect, CT 06712  
 info@mcallecnstruction.com • www.mcallemnstruction.com

**CT HALAL LIVE POULTRY & MEAT MARKET**

Vendemos Pollo, Pato, Cordero, Chivo, Carne de res y Huevos

**¡TODO FRESCO! PREPARADOS EL MISMO DIA**

OPEN 7 DAYS 8AM TO 6PM  
 860-242-6777 • 113 Homer St., Waterbury